



Guía del Revisor de Traducción de la Biblia

La Doctrina del Hijo de Dios

Timothy F. Neu, Ph.D.—Director
Tom Warren, D.Min—Escritor de contenido
John Hutchins, M.A.— Escritor de contenido
Susan Quigley, M.A — Escritor de contenido
Tabitha Price, B.A.—Escritora de contenido y Editora

Diciembre 2020



ACCELERATING
BIBLE
TRANSLATION

Declaración Positiva	3
Mateo 3:16-17.....	4
Mateo 4:1-7.....	5
Mateo 14:22-33.....	7
Mateo 17:2-7.....	9
Lucas 1:26-38.....	11
Lucas 10:21-22.....	14
Juan 3:16-18.....	16
Juan 5:16-23.....	18
Juan 10:25-39.....	20
Romanos 1:1-4.....	24
Romanos 5:8-10.....	25
1 Corintios 15:20-28	27
Colosenses 1:13-20.....	30
1 Juan 2:22-24.....	34
1 Juan 5:5-13.....	36

Por favor lea el Manual del Usuario antes de comenzar esta guía.

Si tiene preguntas o comentarios de este guía, por favor escríbanos una nota por correo electrónico a:

translation_services@wycliffeassociates.org

Declaración Positiva

El término "Hijo de Dios" se refiere a Jesús, quien vino al mundo como ser humano. También se le refiere a menudo como "el Hijo."

Dios es tres personas: Dios el Padre, Dios el Hijo y Dios el Espíritu Santo. Cada una de estas personas es completamente e igualmente Dios, y sin embargo, son un solo Dios. Esto es un misterio que los seres humanos no pueden entender completamente.

El Padre, el Hijo y el Espíritu Santo tienen el mismo carácter.

"Hijo de Dios" se refiere a Dios el Hijo, quien vino a este mundo como ser humano para ser el Salvador y el Cristo. Su nombre es Jesús.

A diferencia de los hijos humanos, el Hijo siempre ha existido.

En el principio, el Hijo estaba activo en la creación del mundo junto con el Padre y el Espíritu Santo.

El Padre envió al Hijo (Jesús) al mundo, y el Padre y el Hijo envían al Espíritu Santo a Su pueblo.

Como Jesús es el Hijo de Dios, Él ama y obedece a Su Padre, y Su Padre lo ama.

Aunque el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo son igualmente Dios, en la mayor parte de las instancias en el Nuevo Testamento, la palabra "Dios" se refiere a "Dios el Padre."

Mateo 3:16-17

Contexto: En este pasaje, Juan el Bautista estaba predicando y bautizando personas en el Río Jordán. Jesús vino donde Juan para que Juan lo bautizara.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resume este pasaje.	<input type="checkbox"/> Después que Jesús fue bautizado, el Espíritu de Dios descendió como una paloma y se posó sobre él. <input type="checkbox"/> Una voz de los cielos dijo: "Este es Mi Hijo amado. Estoy muy complacido con Él."	
Preguntas Específicas		
¿Qué vio Jesús cuando salió del agua? [3:16]	Él vio al Espíritu de Dios descendiendo como una paloma.	
¿Qué hizo el Espíritu de Dios cuando descendió? [3:16]	Él se posó sobre Jesús.	
¿Qué dijo la voz que vino de los cielos después que Jesús salió del agua? [3:17]	La voz dijo: "Este es Mi Hijo amado. Estoy muy complacido con Él."	
¿De quién cree usted que era la voz que hablaba? [3:17]	La voz de Dios el Padre.	
¿De quién estaba hablando Dios el Padre cuando dijo: "Este es mi Hijo amado"? [3:17]	Él hablaba de Jesús.	

Mateo 4:1-7

Contexto: Jesús acababa de ser bautizado. Los acontecimientos en este pasaje tuvieron lugar directamente después de eso.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> El Espíritu llevó a Jesús al desierto. <input type="checkbox"/> Jesús ayunó y tenía hambre. <input type="checkbox"/> El diablo tentó a Jesús a convertir piedras en pan y a saltar del lugar más alto del templo. <input type="checkbox"/> Jesús citó las Escrituras al diablo en ambas ocasiones.	
Preguntas Específicas		
¿Qué fue lo primero que el diablo tentó a Jesús a hacer? [4:3]	El diablo tentó a Jesús a ordenar que las piedras se convirtieran en pan.	
¿Cómo respondió Jesús? [4:4]	Jesús citó lo que está escrito acerca de no vivir de pan solamente, sino de la palabra de Dios.	
¿Qué cree usted que significa vivir de la palabra de Dios?	Significa creer en la palabra de Dios y obedecerla.	
¿Qué tentó el diablo a Jesús a hacer después? [4:6]	El diablo tentó a Jesús para que saltara desde el punto más alto del edificio del templo.	
¿Cómo respondió Jesús? [4:7]	Jesús citó lo que está escrito acerca de no tentar al Señor Dios.	
¿Dónde cree usted que las palabras que Jesús citó estaban escritas? [4:4,7]	Estaban escritas en las Escrituras—en la parte de la Biblia que ahora llamamos el Antiguo Testamento.	
Cuando el diablo tentó a Jesús las primeras dos veces, ¿qué frase se repitió? [4:3,6]	Las dos veces el diablo dijo: "Si tú eres el Hijo de Dios".	

Mateo 4:1-7 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Preguntas Específicas		
¿Cree usted que Jesús hubiera podido convertir las piedras en pan? ¿Por qué cree usted eso?	Jesús hubiera podido hacer eso porque Él era el Hijo de Dios.	
¿A quién o qué Jesús obedeció? [4:4,7]	Jesús obedeció a Dios y a Su palabra.	

Mateo 14:22-33

Contexto: Jesús y Sus discípulos estaban en un lugar desierto cerca del Mar de Galilea. Jesús acababa de enseñar a una gran multitud de personas allí y milagrosamente les había dado a todos ellos pan y pescado para comer.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Los discípulos de Jesús se subieron a un bote y fueron al mar. <input type="checkbox"/> Hubo una tormenta. <input type="checkbox"/> Jesús caminó sobre las aguas hacia Sus discípulos. <input type="checkbox"/> Pedro caminó hacia Jesús sobre las aguas, pero comenzó a hundirse. <input type="checkbox"/> Jesús rescató a Pedro, y entraron al bote. <input type="checkbox"/> El viento paró de soplar. <input type="checkbox"/> Los discípulos adoraron a Jesús.	
Preguntas Específicas		
¿Qué sucedió mientras los discípulos estaban en el bote? [14:24]	El viento soplaba fuerte contra ellos y el barco estaba siendo empujado por las olas.	
¿Qué cosa inusual hizo Jesús? [14:25]	Jesús caminó hacia ellos sobre las aguas.	
¿Por qué cree usted que los discípulos pensaron que la persona caminando hacia ellos sobre el mar era un fantasma?	Ellos probablemente pensaron esto porque las personas tienen cuerpos y no pueden caminar sobre el mar.	
¿Qué le pidió Pedro a Jesús que hiciera para demostrar que realmente era Él caminando sobre las aguas? [14:28]	Pedro le pidió a Jesús que le ordenara que fuera a donde Él sobre las aguas.	

Mateo 14:22-33 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Qué sucedió cuando Pedro estaba caminando sobre las aguas y vio el viento? [14:30]	Pedro se asustó y comenzó a hundirse.	
¿Qué hizo Pedro cuando comenzó a hundirse? [14:30]	Lanzó un grito, "¡Señor, sálvame!"	
¿Cómo Jesús salvó a Pedro? [14:31-32]	Jesús agarró a Pedro y entraron al bote.	
¿Qué sucedió cuando Jesús y Pedro subieron al bote? [14:32]	El viento paró de soplar.	
¿Cómo respondieron los discípulos? [14:33]	Ellos adoraron a Jesús y dijeron, "Verdaderamente eres el Hijo de Dios."	
¿Qué eventos en este pasaje les mostraron a los discípulos que Jesús era el Hijo de Dios?	<ul style="list-style-type: none"> • Jesús caminó sobre el mar. • Jesús permitió a Pedro caminar sobre el mar. • Jesús capacitó a Pedro para caminar sobre el mar. • Jesús le dio habilidad a Pedro para caminar sobre el mar. • Jesús hizo que el viento dejara de soplar. 	

Mateo 17:2-7

Contexto: Jesús llevó a tres de Sus discípulos a lo alto de una montaña.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> La apariencia de Jesús cambió. <input type="checkbox"/> Moisés y Elías aparecieron y hablaron con Jesús. <input type="checkbox"/> Pedro ofreció construir refugios para Jesús, Moisés y Elías. <input type="checkbox"/> Una nube brillante los ensombreció. <input type="checkbox"/> Una voz desde la nube dijo: "Este es Mi amado Hijo, en quien estoy bien complacido, escúchenlo."	
Preguntas Específicas		
Cuando Jesús, Pedro, Santiago, y Juan estaban en la montaña, ¿qué le sucedió a Jesús? [17:2]	Su apariencia cambió grandemente.	
¿Cómo cambió la apariencia de Jesús? [17:2]	Su rostro brilló como el sol y Sus vestiduras se volvieron tan brillantes como la luz.	
¿Quiénes aparecieron y hablaron con Jesús?	Moisés y Elías.	
¿Por qué cree usted que hubiese sido sorprendente ver a Moisés y Elías hablando con Jesús? [17:3]	Moisés y Elías habían vivido cientos de años antes de esto. Ellos ya no estaban viviendo en la tierra cuando Jesús y Sus discípulos estaban en la tierra.	
¿Qué dijo la voz que salió de las nubes? [17:5]	La voz dijo: "Este es Mi amado Hijo, en quien estoy bien complacido, escúchenlo."	

Mateo 17:2-7 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
<p>Cuando los discípulos de Jesús escucharon la voz, ¿qué hicieron? [17:6]</p>	<p>Ellos cayeron con sus rostros sobre el suelo y tuvieron mucho miedo.</p>	
<p>¿La voz de quién cree usted que habló desde la nube? [17:5]</p> <p>Si no está claro quién habló, vea lo que Pedro escribió sobre esto en 2 Pedro 1:16-17.</p>	<p>La voz de Dios el Padre habló.</p>	
<p>Cuando Dios el Padre dijo: "Este es Mi amado Hijo", ¿de quién estaba hablando? [17:5]</p>	<p>Él hablaba de Jesús.</p>	
<p>Moisés y Elías hablaron con Jesús. Después, hablando de Jesús, Dios el Padre dijo: "Este es Mi amado Hijo, en quien estoy bien complacido, escúchenlo". ¿Qué demostró Él acerca de la autoridad de Jesús al hacer esto?</p>	<p>Él demostró que la autoridad de Jesús era mayor que la autoridad de Moisés y de Elías.</p>	

Lucas 1:26-38

Contexto: Un ángel fue enviado para hablar con María.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> El ángel Gabriel vino a una virgen llamada María. <input type="checkbox"/> Él le dijo que ella quedaría embarazada y daría a luz a un hijo. <input type="checkbox"/> Él le dijo que ella llamaría a su hijo Jesús. <input type="checkbox"/> Él le dijo que el hijo de ella sería llamado el Hijo del Altísimo, y que sería un rey. <input type="checkbox"/> Él le dijo que el Espíritu Santo vendría sobre ella y que su hijo sería llamado el Hijo de Dios.	
Preguntas Específicas		
¿A quién envió Dios al ángel Gabriel? [1:26-27]	Dios envió a Gabriel a una virgen que estaba comprometida para casarse y cuyo nombre era María.	
¿Qué dijo el ángel que le sucedería a María? [1:31]	María quedaría embarazada y daría a luz a un hijo.	
¿Con qué nombre dijo el ángel que María llamaría a su hijo? [1:31]	Ella llamaría a su hijo "Jesús."	

Lucas 1:26-28 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Qué dijo el ángel acerca del hijo de María? [1:32]	Su hijo sería grandioso y sería llamado el Hijo del Altísimo.	
¿Quién cree usted que es el Altísimo? [1:32]	El Altísimo es Dios.	
¿Qué le daría el Señor Dios al hijo de María? [1:32]	El Señor Dios daría al hijo de María el trono de Su antepasado, David. Esto significa que su hijo sería rey como su antepasado David fue rey.	
¿Cómo será el reinado de este hijo diferente al reinado de cualquier otro? [1:33]	Él reinará para siempre.	
Si él reinará para siempre, ¿qué debe ser verdad acerca de Él? [1:33]	Tendrá que vivir para siempre.	
¿Por qué preguntó María cómo sucedería esto? [1:34]	María era virgen. Ella no había tenido relaciones sexuales con ningún hombre.	
¿Cómo quedaría embarazada María? [1:35]	El Espíritu Santo vendría sobre ella y el poder del Altísimo la cubriría. Esto significa que el Espíritu Santo vendría hacia ella y, por Su poder glorioso, ella concebiría a este hijo.	
¿Cómo describió el ángel al bebé que nacería? [1:35]	Él sería santo.	

Lucas 1:26-28 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Cómo se llamaría el bebé? [1:35]	Él sería llamado el Hijo de Dios.	
¿Por qué cree usted que sería llamado "el Hijo de Dios"? [1:35]	<p>Este bebé también sería llamado el Hijo de Dios porque sería concebido por el Espíritu Santo, en vez de por un padre humano.</p> <p>(El Hijo de Dios siempre ha existido con el Padre y el Espíritu Santo, pero vino a la tierra como un bebé creado por Dios por medio del Espíritu Santo.)</p>	

Lucas 10:21-22

Contexto: Jesús había enviado a Sus discípulos a los pueblos para sanar a las personas y enseñarles acerca del reino de Dios. Cuando habían hecho esto, regresaron a Jesús, diciendo: "Señor, aun los demonios se sometieron a nosotros en Tu nombre." Jesús les enseñó a regocijarse de que sus nombres están escritos en el cielo.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Jesús se regocijó en el Espíritu Santo. <input type="checkbox"/> Jesús alabó a Su Padre por ocultar cosas de los sabios pero revelarsélas a los niños pequeños. <input type="checkbox"/> El Padre había confiado esas cosas a Jesús. <input type="checkbox"/> Jesús dijo que nadie conoce al Hijo excepto el Padre. <input type="checkbox"/> Jesús dijo que nadie conoce al Padre excepto el Hijo y a aquellos a quienes el Hijo se lo revela.	
Preguntas Específicas		
¿En quién Jesús se regocijó? [10:21]	Él se regocijó en el Espíritu Santo.	
¿A quién alabó Jesús? [10:21]	Él alabó a Su Padre.	
¿Cómo le llamó Jesús a Su Padre? [10:21]	Él llamó a Su Padre "Señor de los cielos y de la tierra."	
¿Quién cree usted que es el Señor de los cielos y la tierra? [10:21]	Dios el Padre.	
¿Qué le confió el Padre a Jesús? [10:22]	El Padre de Jesús le confió a Él todas las cosas.	
¿Quién conoce al Hijo? [10:22]	Solamente el Padre conoce al Hijo.	

Lucas 10:21-22 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Quién conoce al Padre? [10:22]	Solamente el Hijo y aquellos a quienes el Hijo decide revelárselo.	
¿De quién hablaba Jesús cuando habló acerca de "el Hijo"?	Él hablaba de sí mismo.	

Juan 3:16-18

Contexto: Aquí Jesús está teniendo una conversación con Nicodemo, un fariseo que vino a Él de noche a hacerle preguntas.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Dios amó al mundo dando a Su único Hijo. <input type="checkbox"/> Quienquiera que cree en el Hijo tendrá vida eterna. <input type="checkbox"/> Dios envió a Su Hijo para salvar al mundo, no para condenarlo. <input type="checkbox"/> El que cree en el Hijo no es condenado. <input type="checkbox"/> El que no cree en el Hijo ya es condenado.	
Preguntas Específicas		
¿Qué hizo Dios por amor al mundo? [3:16]	Él dio a Su único Hijo.	
¿A dónde envió Dios a Su Hijo? [3:17]	Dios lo envió al mundo.	
¿De dónde cree usted que Dios envió Su Hijo? [3:17]	Dios lo envió desde el cielo.	
¿Por qué cree usted que a Jesús se le llama el Hijo "único" de Dios? [3:16]	No hay nadie más que sea hijo o hija de Dios en la forma en que Jesús lo es. A veces ángeles, líderes importantes o cristianos son llamados hijos de Dios, pero Jesús es el único Hijo divino.	
¿Qué les sucederá a aquellos que creen en el Hijo? [3:16]	Quienquiera que cree en Él no morirá, sino que tendrá vida eterna.	

Juan 3:16-18 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Por qué envió Dios a Su Hijo? [3:17]	Él envió a Su Hijo no para condenar al mundo, sino para salvar al mundo por medio del Hijo.	
¿Qué es cierto acerca de las personas que no creen en el nombre del único Hijo de Dios? [3:18]	Ellos ya están condenados.	

Juan 5:16-23

Contexto: Un día de reposo Jesús sanó a un hombre que había estado enfermo por treinta y ocho años y le dijo que recogiera su camilla y caminara. Cuando los judíos vieron al hombre, le dijeron que a él no le estaba permitido cargar su camilla en el día de reposo, y preguntaron quién lo había sanado. Más tarde, el hombre les dijo que Jesús lo había sanado.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Los judíos persiguieron a Jesús. <input type="checkbox"/> Jesús dijo que Su Padre y Él estaban trabajando. <input type="checkbox"/> Los judíos querían matar a Jesús porque Él llamaba a Dios Su propio Padre. <input type="checkbox"/> Jesús habló acerca del Padre y del Hijo.	
Preguntas Específicas		
Cuando Jesús sanó al hombre el día de reposo, ¿qué hicieron los judíos? [5:16]	Persiguieron a Jesús.	
¿Cómo respondió Jesús a los judíos? [5:17]	Jesús dijo: "Mi Padre, hasta ahora trabaja y Yo también trabajo."	
¿Por qué los judíos procuraban aún más matar a Jesús? [5:18]	Ellos querían matarlo porque Él no cumplió con el día de reposo y llamó a Dios Su propio Padre.	
¿Qué entendieron los judíos que Jesús creía sobre sí mismo cuando llamó a Dios Su propio Padre? [5:18]	Ellos entendieron que Jesús estaba diciendo que Él era igual a Dios.	
¿Qué piensa usted? ¿Estaba Jesús diciendo que Él era igual a Dios?	Sí.	

Juan 5:16-23 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Qué dijo Jesús acerca de lo que hace el Hijo? [5:19]	Él dijo que el Hijo hace solo lo que Él ve al Padre haciendo.	
¿Qué hace el Padre con relación al Hijo? [5:20]	El Padre ama al Hijo y le muestra todo lo que Él hace.	
¿Qué hacen el Padre y el Hijo con relación a aquellos que han muerto? [5:21]	El Padre y el Hijo los levantan a la vida.	
¿Cuál es la razón por la cual el Padre no juzga a nadie? [5:22]	El Padre no juzga a nadie porque Él ha dado todo el juicio al Hijo.	
¿Qué cree usted que significa: "Él ha dado todo juicio al Hijo"?	Significa que el Padre le dio al Hijo toda autoridad para juzgar a todos.	
¿Con qué propósito el Padre le dio todo el juicio al Hijo? [5:23]	El Padre hizo esto para que todos le dieran honor al Hijo así como honran al Padre.	
¿Por qué vino el Hijo? [5:23]	El Hijo vino porque el Padre lo envió.	
¿A quién se refería Jesús cuando habló del Padre y del Hijo? [5:19]	Estaba hablando de Dios el Padre y de sí mismo.	
¿Cómo demostró Jesús que el Hijo es igual al Padre? [5:19-23]	<ul style="list-style-type: none"> • El Hijo hace lo que el Padre hace. • El Padre y el Hijo levantan a los muertos y dan vida. • El Padre le dio al Hijo toda autoridad para juzgar a todos. • Si la gente no honra al Hijo, no honra al Padre. 	

Juan 10:25-39

Contexto: Una vez, cuando Jesús estaba caminando en el templo, algunos judíos lo rodearon y exigían que les dijera si Él era o no era el Cristo.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Jesús les dijo que ya les había dicho que Sus obras testificaban acerca de Él, y que la razón por la que ellos no creían era porque ellos no eran Sus ovejas. <input type="checkbox"/> Jesús les dijo que Su Padre le dio Sus ovejas y que Él y el Padre son uno. <input type="checkbox"/> Los judíos se prepararon para apedrear a Jesús. <input type="checkbox"/> Los judíos dijeron que estaban a punto de apedrear a Jesús porque hablaba blasfemias. <input type="checkbox"/> Dijeron que Jesús hablaba blasfemias haciéndose Dios. <input type="checkbox"/> Jesús les recordó acerca de la parte de la ley que dice: "Ustedes son dioses." <input type="checkbox"/> Jesús les recordó que el Padre lo había separado y lo había enviado al mundo. <input type="checkbox"/> Jesús les dijo que no le creyeran si no estaba haciendo las obras de Su Padre. <input type="checkbox"/> Jesús les dijo que al menos creyeran en Sus obras y que supieran que el Padre está en Él y que Él está en el Padre. <input type="checkbox"/> Los judíos trataron de agarrarlo de nuevo, pero Él se escapó.	
Preguntas Específicas		
¿Qué cree usted que Jesús les había dicho ya a los judíos? [10:25]	Él ya les había dicho que Él era el Cristo.	

Juan 10:25-39 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Preguntas Específicas		
¿Qué cosas dijo Jesús que testificaban acerca de Él? [10:25]	Las obras que hizo en nombre de Su Padre testificaban acerca de Él.	
¿Qué cree usted que testificaban Sus obras? [10:25]	Sus obras testificaban que Él era el Cristo.	
¿Cuál dijo Jesús que era la razón por la que los judíos no le creyeron? [10:26]	No le creyeron porque no eran Sus ovejas.	
¿Quién dijo Jesús que le dio Sus ovejas? [10:29]	Jesús dijo que Su Padre le dio Sus ovejas.	
¿Qué dijo Jesús acerca de Él y de Su Padre? [10:30]	Jesús dijo que Él y Su Padre son uno.	
¿Cuál fue la razón de los judíos para apedrear a Jesús? [10:33]	Dijeron que lo estaban apedreando por blasfemia.	
¿Por qué dijeron los judíos que Jesús habló blasfemias? [10:33]	Dijeron que Jesús se estaba haciendo Dios.	
¿Cuál cree usted que fue la razón por la que los judíos dijeron que Jesús se estaba haciendo a sí mismo Dios? [10:33]	Jesús había llamado a Dios "Mi Padre" y dijo que Él y el Padre son uno.	

Juan 10:25-39 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Qué cree usted que quisieron decir los judíos cuando dijeron: "Tú, un hombre, te estás haciendo Dios"? [10:33]	Ellos quisieron decir que Jesús era sólo un hombre, pero que Él estaba diciendo que Él era Dios.	
¿Qué citó Jesús de la ley? [10:34]	Jesús citó el pasaje que dice: "Yo dije: 'Ustedes son dioses.'"	
¿A quiénes se les llamaba dioses en este pasaje? [10:35]	A las personas para quienes se escribió la palabra de Dios.	
¿Qué cree usted que quiso decir Jesús cuando dijo que las Escrituras no pueden ser quebrantadas? [10:35]	Él quiso decir que las Escrituras son verdaderas y no se pueden cambiar.	
¿Qué dijo Jesús que el Padre había hecho por Él? [10:36]	El Padre había separado a Jesús y lo había enviado al mundo.	
¿Qué cree usted que quiso decir Jesús cuando hizo Su pregunta en 10:35-36?	Jesús quiso decir que ellos no debían decir que Él estaba blasfemando cuando dijo: "Yo soy el Hijo de Dios." En las Escrituras, Dios dijo de aquellos que recibieron Sus palabras "ustedes son dioses." Pero la obra de Jesús demostró que el Padre lo había enviado al mundo, y esto demuestra que Él es el Hijo de Dios.	
Según Jesús, ¿bajo qué circunstancias la gente no debe creerle? [10:37]	Jesús dijo que no debían creerle si Él no estaba haciendo las obras de Su Padre.	

Juan 10:25-39 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Según Jesús, ¿qué debe hacer la gente si Él estaba haciendo las obras de Su Padre? [10:38]	Ellos deben creer en Sus obras.	
De lo que usted sabe acerca de Jesús, ¿de qué obras cree usted que Él estaba hablando? [10:37-38]	Él hablaba de Sus milagros y de Su enseñanza.	
¿Qué les enseñaría el creer en las obras de Jesús? [10:38]	Les enseñaría que el Padre está en Jesús y Jesús está en el Padre.	
¿Por qué trataron los judíos de agarrar a Jesús de nuevo?	Trataron de agarrarlo porque Él dijo que el Padre estaba en Él y que Él estaba en el Padre.	
¿Qué cree usted que los judíos entendieron que Jesús quiso decir cuando dijo que el Padre estaba en Él, y que Él estaba en el Padre? [10:38]	Entendieron que Jesús continuaba diciendo que Dios era Su Padre y que Su relación con Dios era diferente de la relación de cualquier otra persona con Dios.	

Romanos 1:1-4

Contexto: El apóstol Pablo escribió esta carta a los cristianos que vivían en Roma. Este pasaje es la introducción de Pablo a la carta.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Pablo se presentó como un siervo de Jesucristo. <input type="checkbox"/> Pablo fue llamado a ser apóstol y fue separado para el evangelio. <input type="checkbox"/> El evangelio concierne al Hijo de Dios; el evangelio fue prometido de antemano por los profetas en las Escrituras. <input type="checkbox"/> El Hijo es un descendiente físico de David. <input type="checkbox"/> El Hijo fue declarado el Hijo de Dios a través del Espíritu Santo por la resurrección.	
Preguntas Específicas		
¿De quién trata el evangelio? [1:2-3]	El evangelio es acerca del Hijo de Dios.	
¿Qué persona importante tenía el Hijo de Dios como ancestro? [1:3]	El rey David de Israel fue un ancestro del Hijo de Dios.	
¿Cómo entiende la frase en su idioma para "carne"? [1:3]	"Carne" aquí se refiere al cuerpo físico. (Aquí, la carne no tiene nada que ver con la naturaleza pecaminosa.)	
Cuando el Espíritu de santidad resucitó al Hijo de entre los muertos, ¿qué declaró el Espíritu acerca de él? [1:4]	Al levantarlo de entre los muertos, el Espíritu declaró que el Hijo era el Hijo de Dios.	
¿Quién es el Hijo? [1:4]	Jesucristo.	

Romanos 5:8-10

Contexto: Este pasaje proviene de la carta de Pablo a los cristianos en Roma. En este capítulo las palabras "nosotros", "nos" y "nuestro" se refieren a Pablo y a los cristianos en Roma, y también se aplican a todos los que creen en Jesucristo. Pablo estaba enseñando acerca de la paz que los creyentes tienen con Dios porque Jesús justifica a los que confían en Él.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Cristo murió por nosotros mientras aún éramos pecadores. Esto demuestra que Dios nos ama. <input type="checkbox"/> Dios nos justificó por la sangre de Jesús. Así que sabemos que Jesús nos salvará de la ira de Dios. <input type="checkbox"/> Nosotros éramos enemigos de Dios, pero fuimos reconciliados con Dios a través de la muerte de Su Hijo. Por tanto, sabemos que seremos salvados por la vida de Su Hijo.	
Preguntas Específicas		
¿Cómo comprueba Dios Su amor por nosotros? [5:8]	Mientras aún éramos pecadores, Cristo murió por nosotros.	
¿Cómo cree usted que la muerte de Cristo demuestra el amor de Dios? [5:8]	Dios ama a Cristo, pero permitió que Cristo tomara el castigo por nuestro pecado y muriera para salvarnos. Esto demuestra que Él nos ama.	
¿Cómo somos justificados? [5:9]	Somos justificados por la sangre de Cristo.	
¿Qué cree usted que significa "Somos justificados por Su sangre"? [5:9]	Significa que Dios dice que somos justos porque Cristo murió por nosotros.	
¿Cómo seremos salvos de la ira de Dios? [5:9]	Por medio de Cristo.	

Romanos 5:8-10 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Mientras éramos enemigos de Dios, ¿qué hizo Él por nosotros? [5:10]	Dios nos reconcilió consigo mismo a través de la muerte de Su Hijo.	
¿Quién es el Hijo de Dios? [5:10]	Cristo.	
¿Cómo cree usted que es la relación de una persona con Dios si se reconcilia con Dios? [5:10]	Tiene una relación pacífica con Dios. Dios ya no está enojado con él.	
¿Cómo cree usted que la vida de Cristo salva a las personas? [5:10]	Cristo se levantó de entre los muertos y está vivo para siempre, y da vida eterna a las personas a las que Él ha reconciliado con Dios.	

1 Corintios 15:20-28

Contexto: Este pasaje proviene de la primera carta de Pablo a los cristianos de Corinto. Algunos de ellos no creían que los que habían muerto serían levantados a la vida. Pablo estaba enseñando que desde que Jesucristo fue levantado a la vida, sabemos que los que han muerto serán levantados a la vida.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Cristo ha sido resucitado de entre los muertos. <input type="checkbox"/> Al igual que todos mueren porque Adán murió, todos los que pertenecen a Cristo serán hechos vivos cuando Él venga. <input type="checkbox"/> Cristo terminará con todo otro dominio y autoridad, y Él le dará el reino a Dios el Padre. <input type="checkbox"/> Él reinará y destruirá a todos Sus enemigos, incluso a la muerte. <input type="checkbox"/> Todo estará bajo la autoridad de Cristo, y Cristo estará bajo Dios el Padre.	
Preguntas Específicas		
¿Qué le pasó a Cristo? [15:20]	Cristo fue resucitado de entre los muertos.	
¿Qué cree usted que significa "las primicias de los que murieron"? [15:20]	Cristo fue el primero en ser resucitado de entre los muertos, y Él demuestra que los otros que han muerto serán levantados de entre los muertos.	

1 Corintios 15:20-28 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Qué nos dice el versículo 21 acerca de la muerte y la resurrección de los muertos? [15:21]	La muerte vino por un hombre, y la resurrección de los muertos vino a causa de un hombre. Esto significa que las personas mueren a causa de un hombre (Adán), y serán resucitados a causa de otro hombre (Cristo).	
¿Qué cree usted que signifique estar "en Adán" y estar "en Cristo"? [15:22]	Estar "en Adán" significa estar unidos con Adán o asociados con él a causa del pecado. Por cuanto Adán pecó, sus descendientes pecan. Estar "en Cristo" significa estar unido con Cristo o asociado con Él.	
¿Qué les sucede a las personas que están en Adán y qué les sucederá a las personas que están en Cristo? [15:22]	Todos los que están en Adán mueren por su pecado. Todo el que está en Cristo será hecho vivo.	
¿Cuándo serán hechos vivos aquellos que pertenecen a Cristo? [15:23]	Aquellos que pertenecen a Cristo serán hechos vivos cuando Cristo venga.	
¿Qué ocurrirá al final? [15:24]	Cristo le dará el reino a Dios el Padre y pondrá fin a todo otro dominio, autoridad y poder.	
¿Quién reinará? [15:25]	Cristo reinará.	
¿Qué piensa usted que significa esto: "hasta que Él haya puesto a todos sus enemigos bajo Sus pies"? [15:25]	Significa "hasta que Él haya derrotado a todos Sus enemigos."	

1 Corintios 15:20-28 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Cómo cree usted que la cita "ha puesto todo bajo Sus pies" fortalece lo que Pablo estaba diciendo? [15:27]	Esta es una cita del Antiguo Testamento que demuestra que lo que Pablo estaba diciendo era verdad porque las Escrituras decían que eso sucedería.	
En la frase "Él ha puesto todo bajo Sus pies" ¿qué es lo que no está incluido en la palabra "todo"? [15:27]	Aquel que puso todo debajo de Él.	
¿Quién es ése? [15:27]	Dios el Padre.	
¿Qué significa "todo está sujeto a Él"? [15:27]	Significa "poner todo bajo Su autoridad." Dios el Padre hará que Cristo gobierne sobre todo.	
¿Qué sucederá cuando todas las cosas estén sujetas bajo Cristo? [15:28]	El Hijo estará sujeto bajo Aquel que sujeta todas las cosas debajo de Él. El Hijo estará bajo la autoridad del Padre.	
¿Quién cree usted que es este Hijo? [15:28]	Este Hijo es Cristo.	
¿De quién cree usted que es Hijo? [15:28]	Él es el Hijo de Dios.	
¿Qué nos dice 15:21 acerca del Hijo de Dios?	El Hijo de Dios también era un hombre.	

Colosenses 1:13-20

Contexto: Este pasaje proviene de la carta de Pablo a los cristianos en Colosas. Pablo les había contado a los colosenses acerca de cómo él y sus compañeros de trabajo oraban por ellos. Aquí Pablo contó acerca de lo que Dios el Padre ha hecho por las personas que creen en Su Hijo. En este pasaje, la palabra "nosotros" se refiere a Pablo y a los colosenses, y también se aplica a todos los que creen en Jesucristo.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Él [Dios el Padre] nos ha rescatado del reino de las tinieblas y nos ha trasladado al reino de Su Hijo. <input type="checkbox"/> A través de Su Hijo, Dios nos redime y perdona nuestros pecados. <input type="checkbox"/> El Hijo es la imagen del Dios invisible, el primogénito sobre toda la creación. <input type="checkbox"/> El Hijo creó todas las cosas y sostiene todas las cosas. <input type="checkbox"/> El Hijo es la cabeza de la iglesia. <input type="checkbox"/> El Hijo es el primero en levantarse de los muertos. <input type="checkbox"/> Toda la plenitud de Dios está en el Hijo. <input type="checkbox"/> Dios reconcilia todas las cosas consigo mismo a través de la muerte del Hijo.	
Preguntas Específicas		
¿De qué ha rescatado Dios el Padre a los creyentes? [1:13]	Él ha rescatado a los creyentes del dominio de las tinieblas. Esto significa que Él ha rescatado a los creyentes de ser controlados por el pecado.	
¿Al reino de quién ha movido el Padre a los creyentes? [1:13]	Él ha trasladado a los creyentes al reino de Su Hijo.	
¿Qué hace Dios por los que creen en Su Hijo? [1:14]	Los redime y perdona sus pecados.	

Colosenses 1:13-20 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Qué cree usted que significa "Él es la imagen del Dios invisible"? [1:15]	Significa que Dios es invisible, pero Su Hijo nos muestra cómo es Dios.	
¿Qué más nos dice este versículo acerca del Hijo de Dios? [1:15]	Él es el primogénito de toda la creación.	
¿Qué significa "el primogénito de toda la creación"? [1:15]	Significa cualquiera de estas o ambas: <ul style="list-style-type: none"> la autoridad más alta sobre toda la creación el que existió antes de toda la creación Eso no significa que haya habido alguna vez una época en la que el Hijo no existió.	
¿Por qué es el Hijo el primogénito sobre todas las cosas? [1:16]	Porque todo fue creado a través de Él y para Él.	
¿Qué cree usted que significan estas dos frases: "por Él todas las cosas fueron creadas" y "todas las cosas fueron creadas por Él" [1:16]	Significan que Dios creó todo a través del Hijo. Dios causó que el Hijo creara todo o Dios le dio al Hijo autoridad para crear todas las cosas.	
¿Qué nos dice el versículo 17 acerca del Hijo y de todas las cosas? [1:17]	El Hijo es antes que todas las cosas, y en Él todas las cosas se sostienen juntas o subsisten.	
¿Qué cree usted que significa "Él es antes que todas las cosas"? [1:17]	El Hijo existía antes de que todas las demás cosas existieran.	

Colosenses 1:13-20 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Qué crees que significa "en Él todas las cosas subsisten"? [1:17]	El Hijo mantiene todo unido para que todo siga existiendo y funcione como Dios lo planeó.	
¿Qué nos dice el versículo 18 acerca del Hijo y de la iglesia? [1:18]	El Hijo es la cabeza de la iglesia. Esto significa que Él es el líder de la iglesia y tiene autoridad sobre la iglesia.	
¿Por qué tiene el Hijo el primer lugar entre todas las cosas? [1:18]	<p>Porque Él es el principio y el primogénito de entre los muertos.</p> <p>"Él es el principio" probablemente significa que Él es el que comenzó la iglesia.</p> <p>"Es el primogénito de entre los muertos" significa que es el primero en resucitar de entre los muertos con vida eterna. La iglesia también se levantará de entre los muertos a vida eterna.</p>	
¿La plenitud de quién vive en el Hijo? [1:19]	La plenitud de Dios vive en el Hijo.	
¿Qué significa que el Hijo tiene la plenitud de Dios?	Esto significa que el Hijo tiene la naturaleza plena de Dios. Él es Dios, así como el Padre es Dios, y el Espíritu Santo es Dios.	
¿Por medio de quién reconcilia Dios todas las cosas consigo mismo? [1:20]	Por medio del Hijo.	

Colosenses 1:13-20 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Cómo hace Dios la paz con todas las cosas? [1:20]	Dios hace la paz mediante la sangre de la cruz del Hijo.	
¿Qué cree usted que signifique para Dios hacer la paz con todas las cosas por medio de la sangre de la cruz del Hijo? [1:20]	Significa que la muerte de Jesús por el pecado de las personas hizo que Dios pudiera vivir en paz con Su creación.	

1 Juan 2:22-24

Contexto: Este pasaje es de la primera carta de Juan, la cual él escribió a algunos cristianos que habían estado escuchando a falsos maestros. Estos maestros estaban diciendo que como Jesús era un hombre, no podía ser también el Cristo, el Hijo de Dios, del cielo. Aquí Juan escribió acerca de estos falsos maestros.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Cualquiera que niegue que Jesús es el Cristo es un mentiroso y el anticristo, porque él niega al Padre y al Hijo. <input type="checkbox"/> Quienquiera que niega al Hijo no tiene al Padre. <input type="checkbox"/> Quienquiera que confiesa al Hijo también tiene al Padre. <input type="checkbox"/> Si lo que oyeron permanece en ustedes, también ustedes permanecerán en el Hijo y en el Padre.	
Preguntas Específicas		
¿Qué dijo Juan acerca de cualquiera que diga que Jesús no es el Cristo? [2:22]	Una persona que hace eso es un mentiroso y un anticristo. Esa persona niega al Padre y al Hijo.	
¿Qué cree usted que significa "que niega al Padre y al Hijo"? [2:22]	Significa que rechaza al Padre y al Hijo.	
¿Quiénes son el Padre y el Hijo de quienes Juan escribió? [2:22]	El Padre es Dios el Padre y el Hijo es el Hijo de Dios, Jesucristo.	
¿Cómo el negar que Jesús es el Cristo demostraría que uno está rechazando al Padre y al Hijo? [2:22]	El Padre envió a Cristo Jesús. Decir que Jesús no es el Cristo es rechazarlo como el Hijo, y quienquiera que rechace al Hijo también rechaza al Padre que lo envió.	

1 Juan 2:22-24 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Qué es cierto acerca de una persona que niega al Hijo? [2:23]	Una persona que niega al Hijo no tiene al Padre.	
¿Qué es cierto acerca de una persona que confiesa al Hijo? [2:23]	Una persona que confiesa al Hijo también tiene al Padre.	
¿Qué significa "tiene al Padre"? [2:23]	Significa "está en relación o unión con el Padre." Puede significar "es uno de los hijos del Padre."	
¿Qué les dijo Juan a los cristianos que hicieran? [2:24]	Ellos deben dejar que lo que oyeron desde el principio permanezca en ellos. Esto significa que ellos deben seguir creyendo la verdad que aprendieron primero acerca de Jesucristo.	
¿Qué es cierto acerca de una persona que permite que lo que oyó desde el principio permanezca en él? [2:24]	La persona permanece en el Hijo y en el Padre. Esto significa que permanece en relación o unión con el Hijo y con el Padre.	

1 Juan 5:5-13

Contexto: Este pasaje es de la primera carta de Juan, la cual escribió a algunos cristianos que habían estado escuchando a falsos maestros. Estos maestros estaban diciendo que como Jesús era un hombre, no podía ser también el Cristo, el Hijo de Dios. En este pasaje, Juan estaba escribiendo acerca de cómo Dios ha testificado, o demostrado que Jesús es el Cristo, el Hijo de Dios.

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma este pasaje.	<input type="checkbox"/> Jesús es el Hijo de Dios. <input type="checkbox"/> Él vino mediante agua y sangre. <input type="checkbox"/> El Espíritu, el agua y la sangre testifican. <input type="checkbox"/> Dios ha dado testimonio acerca de Su Hijo. <input type="checkbox"/> Si alguien no cree lo que Dios dijo acerca de Su Hijo, esa persona está llamando a Dios mentiroso. <input type="checkbox"/> El testimonio de Dios es la vida eterna que Él da a través de Su Hijo. <input type="checkbox"/> Quienquiera que cree en el Hijo de Dios tiene vida eterna.	
Preguntas Específicas		
¿Quién vence al mundo? [5:5]	Cualquiera que crea que Jesús es el Hijo de Dios.	
¿Cómo vino Jesucristo? [5:6]	Vino mediante agua y sangre.	
¿De qué cree usted que testifican el Espíritu, el agua y la sangre? [5:6- 8]	Ellos testifican que Jesucristo es el Hijo de Dios.	
¿Qué cree usted que son el agua y la sangre?	<p>Tal vez el agua se refiere al bautismo de Jesús y la sangre se refiere a Su muerte.</p> <p>O tal vez se refieren a los sacramentos del bautismo y la comunión.</p>	

1 Juan 5:5-13 continúa

Pregunta	Respuesta Correcta	Comentarios
¿Acerca de quién ha testificado Dios? [5:9]	Dios ha testificado acerca de Su Hijo.	
¿Quién tiene este testimonio en sí mismo? [5:10]	Cualquiera que cree en el Hijo de Dios tiene este testimonio en sí mismo.	
Qué significa "creer en el Hijo de Dios"? [5:10]	Significa creer que Jesucristo es el Hijo de Dios.	
Si una persona no le cree a Dios, ¿qué cree acerca de Dios? [5:10]	Cree que Dios es un mentiroso.	
¿Cuál es el testimonio o la evidencia que Dios ha dado concerniente a Su Hijo? [5:11]	El testimonio o evidencia es la vida eterna que Él ha dado en Su Hijo.	
¿Quién tiene esta vida eterna? [5:12]	Cualquiera que tenga al Hijo.	
Otra vez, ¿quién tiene la vida eterna? [5:13]	Cualquiera que crea en el nombre del Hijo de Dios.	

Si usted tiene alguna pregunta o comentario sobre esta guía, por favor, envíenos un correo electrónico a:
translation_services@wycliffeassociates.org